

## ZMLUVA O ÚČASTI NA KONFERENCII

je uzatvorená podľa § 51 zákona č.40/1964 Zb. – Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov medzi nasledovnými zmluvnými stranami

**názov:** Štátny pedagogický ústav  
**IČO:** 30807506  
**sídlo:** Pluhová č. 8, PSČ 830 00 Bratislava  
**štatutárny orgán:** prof. PhDr. Ľudovít Hajduk, PhD., riaditeľ  
**zriadený:** na základe § 28 ods. 1 písm. b) zákona č. 567/1992 Zb. a § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 542/1990 Zb. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve  
**číslo účtu v tvare IBAN:**  
**tel. číslo:** 00421249276111  
**fax. číslo:** 00421249276195  
**adresa elektronickej pošty:** [spu@statpedu.sk](mailto:spu@statpedu.sk)

(ďalej len "poskytovateľ")

**meno a priezvisko:** Christina Teague  
**adresa trvalého pobytu:**  
**korešpondenčná adresa (ak je iná, ako adresa trvalého pobytu):**  
**dátum narodenia:**  
**adresa elektronickej pošty:**

(ďalej len "účastník")

### *Preambula* Úvodné ustanovenia

- 1.1 Štátny pedagogický ústav ako poskytovateľ je rozpočtová organizácia v priamej riadiacej pôsobnosti Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky (ďalej len „Ministerstvo“).
- 1.2 Štátny pedagogický ústav organizuje medzinárodnú konferenciu s názvom „*Viacjazyčnosť na Slovensku – Perspektívy a výzvy*“, ktorá je financovaná z finančnej podpory Veľvyslanectva Spolkovej republiky Nemecko na Slovensku v rámci projektu vzájomnej spolupráce, ktorého obsahom je podpora nemčiny ako cudzieho jazyka na Slovensku. Konferencia je zameraná na podporu vyučovania druhého cudzieho jazyka a jazykov národnostných menšín na Slovensku.
- 1.3 Túto zmluvu uzatvárajú zmluvné strany za účelom zabezpečenia ubytovania a občerstvenia počas trvania medzinárodnej konferencie „*Viacjazyčnosť na Slovensku – Perspektívy a výzvy*“ (ďalej len „**Konferencia**“). Štátny pedagogický ústav zabezpečí ubytovanie zo 6. mája – 7. mája 2019 v Bratislave. Konferenciu realizuje Poskytovateľ v rámci projektu podľa bodu 1.2 tohto článku.

### Čl. 1 Práva a povinnosti zmluvných strán

- 1.1 Účastník sa zaväzuje aktívne zúčastniť v termíne 06. 05 - 07. 05. 2019 na Konferencii.
- 1.2 Poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť účastníkovi ubytovanie vrátane občerstvenia počas trvania Konferencie z 06. 05. na 07. 05. 2019 v Bratislave. **Poskytovateľ preddavok na ubytovanie a občerstvenie účastníkovi Konferencie neposkytuje. Účastníkovi nevzniká nárok na náhradu cestovných nákladov spojených s účasťou na Konferencii.** Ubytovanie a občerstvenie počas Konferencie bude poskytnuté z finančnej podpory Veľvyslanectva Spolkovej republiky Nemecko na Slovensku v rámci projektu vzájomnej spolupráce, ktorého obsahom je podpora nemčiny ako cudzieho jazyka na Slovensku.
- 1.3 Účastník je povinný poskytovateľovi vopred písomne oznámiť svoju neúčasť na Konferencii najmenej 3 pracovné dni pred jej uskutočnením mailom na adresu: [beata.menzlova@statpedu.sk](mailto:beata.menzlova@statpedu.sk). V prípade ak si účastník túto povinnosť v tejto lehote nesplní, je povinný poskytovateľovi uhradiť náklady vynaložené na zabezpečenie jeho účasti (ubytovanie, občerstvenie) v celom rozsahu. Účastník je povinný náklady uhradiť v lehote do 5 pracovných dní odo dňa doručenia výzvy. Ak sa účastník omešká s úhradou nákladov, zaväzuje sa poskytovateľovi uhradiť okrem nákladov v celom rozsahu aj zmluvnú pokutu vo výške 75,- Eur.

- 1.4 V prípade, že sa účastník nezúčastní na Konferencii konanej v Bratislave v zmysle tejto zmluvy z dôvodu jeho vážneho zdravotného stavu alebo z dôvodu vážneho zdravotného stavu člena jeho rodiny alebo pre iné závažné prekážky na jeho strane, môže poskytovateľ na základe písomnej žiadosti účastníka rozhodnúť o odpustení zmluvnej pokuty podľa bodu č. 1.3 tohto článku. Účastník je povinný poskytovateľovi predložiť lekárske potvrdenie preukazujúce nepriaznivý zdravotný stav jeho alebo rodinného príslušníka.
- 1.5 Účastník berie na vedomie, že pre preukázateľnosť jeho účasti na Konferencii, bude potrebná jeho prezentácia (podpis) na prezenčných listinách.
- 1.6 Účastníkovi nevzniká voči poskytovateľovi nárok na náhradu mzdy súvisiacu s poskytnutím študijného voľna alebo pracovného voľna v súvislosti s účasťou na Konferencii.

## Čl. 2

### Súhlas dotknutej osoby so spracovaním osobných údajov

- 1.1 *Účastník ako dotknutá osoba týmto čestne prehlasuje, že dáva poskytovateľovi ako prevádzkovateľovi v zmysle ustanovení z.č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov svoj výslovný a bezvýhradný súhlas, aby spracúval jeho osobné údaje uvedené v záhlaví tejto dohody, na účel jeho účasti na Konferencii a na nevyhnutné obdobie 5 rokov.*
- 1.2 *Účastník zároveň udeľuje poskytovateľovi súhlas na zhotovenie, použitie, verejné rozširovanie, uvedenie na verejnosti a webovom sídle poskytovateľa videozáznamov a fotografií jeho osoby. Súhlas so zhotovením videozáznamov a fotografií udeľuje na účely ich zverejnenia na webovom sídle poskytovateľa v súvislosti s medzinárodnou konferenciou s názvom „Viacjazyčnosť na Slovensku – Perspektívy a výzvy“.*
- 1.3 *Účastník ako dotknutá osoba má právo kedykoľvek odvolať svoj súhlas písomne na adresu poskytovateľa. Odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracúvania vychádzajúceho zo súhlasu pred jeho odvolaním.*

## Čl. 3

### Osobitné, spoločné a záverečné ustanovenia

- 1.1 Zmluvu je možné ukončiť dohodou zmluvných strán.
- 1.2 Poskytovateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť, ak si účastník nesplní povinnosti podľa čl. 1 bod 1.1 tejto zmluvy.
- 1.3 Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia písomného odstúpenia na adresu zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto zmluvy, týmto sa účastník nezbavuje povinnosti uhradiť poskytovateľovi zmluvnú pokutu podľa čl. 1 bod 1.3.
- 1.4 Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba písomnými dodatkami po dohode obidvoch zmluvných strán.
- 1.5 Zmluvné strany výslovne vyhlasujú, že sankcie dohodnuté na základe tejto zmluvy považujú za primerané a v žiadnom prípade nie sú v rozpore s dobrými mravmi. Dojednania o zmluvných pokutách, na ktorých zaplatenie sa účastníci zaviazali spôsobom a za podmienok v nej dohodnutých nie je dotknutá náhrada škody v celom rozsahu. Zmluvné pokuty sú splatné dňom ich uplatnenia oprávnenej zmluvnej strany.
- 1.6 Všetky písomnosti doručované na uvedené adresy sa považujú za doručené, aj keď budú zaslané doporučene a zásielka bude uložená na pošte. Za deň doručenia sa v takomto prípade považuje tretí deň od uloženia na pošte, aj keď sa o jej obsahu adresát nedozvedel. Zmluvné strany sa taktiež dohodli na doručovaní písomností, okrem odstúpenia od zmluvy, doručovať aj prostredníctvom elektronickej pošty na e-mailovú adresu, tak ako je uvedená v záhlaví tejto zmluvy.
- 1.7 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
- 1.8 Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali, s jej obsahom bez akýchkoľvek výhrad súhlasia, voči jej forme nemajú žiadne námietky, či výhrady pričom vyhlasujú, že ju uzatvorili dobrovoľne, vážne, slobodne za všetkým účastníkom zrozumiteľných a nie nevýhodných podmienok, na znak čoho ju vlastnoručne podpisujú.
- 1.9 Táto zmluva je vyhotovená v 3 rovnopisoch, pričom účastník obdrží jeden rovnopis a objednávateľ 2 rovnopisy.

V Bratislave, dňa

V Bratislave, dňa

.....  
účastník

.....  
riaditeľ, Štátny pedagogický ústav